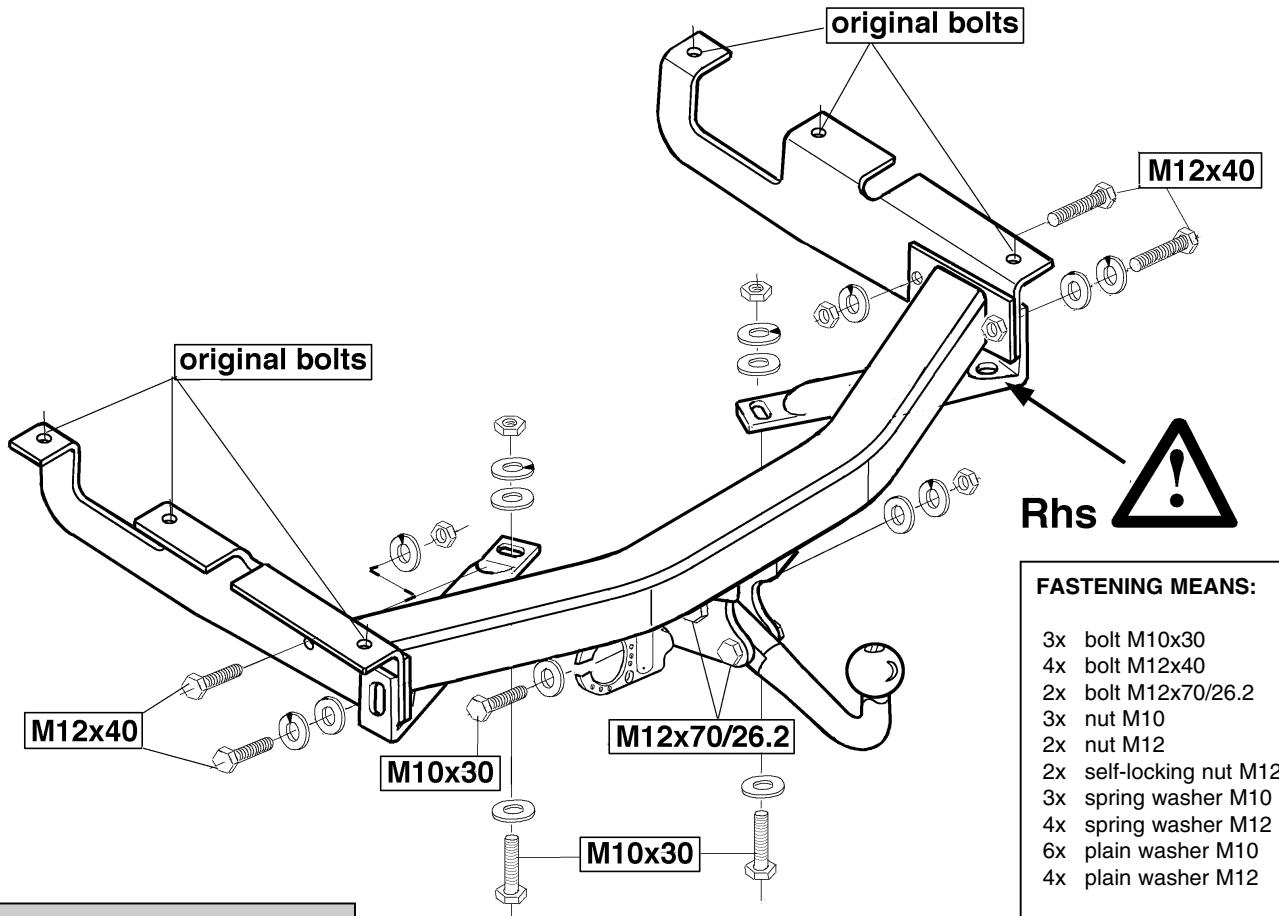


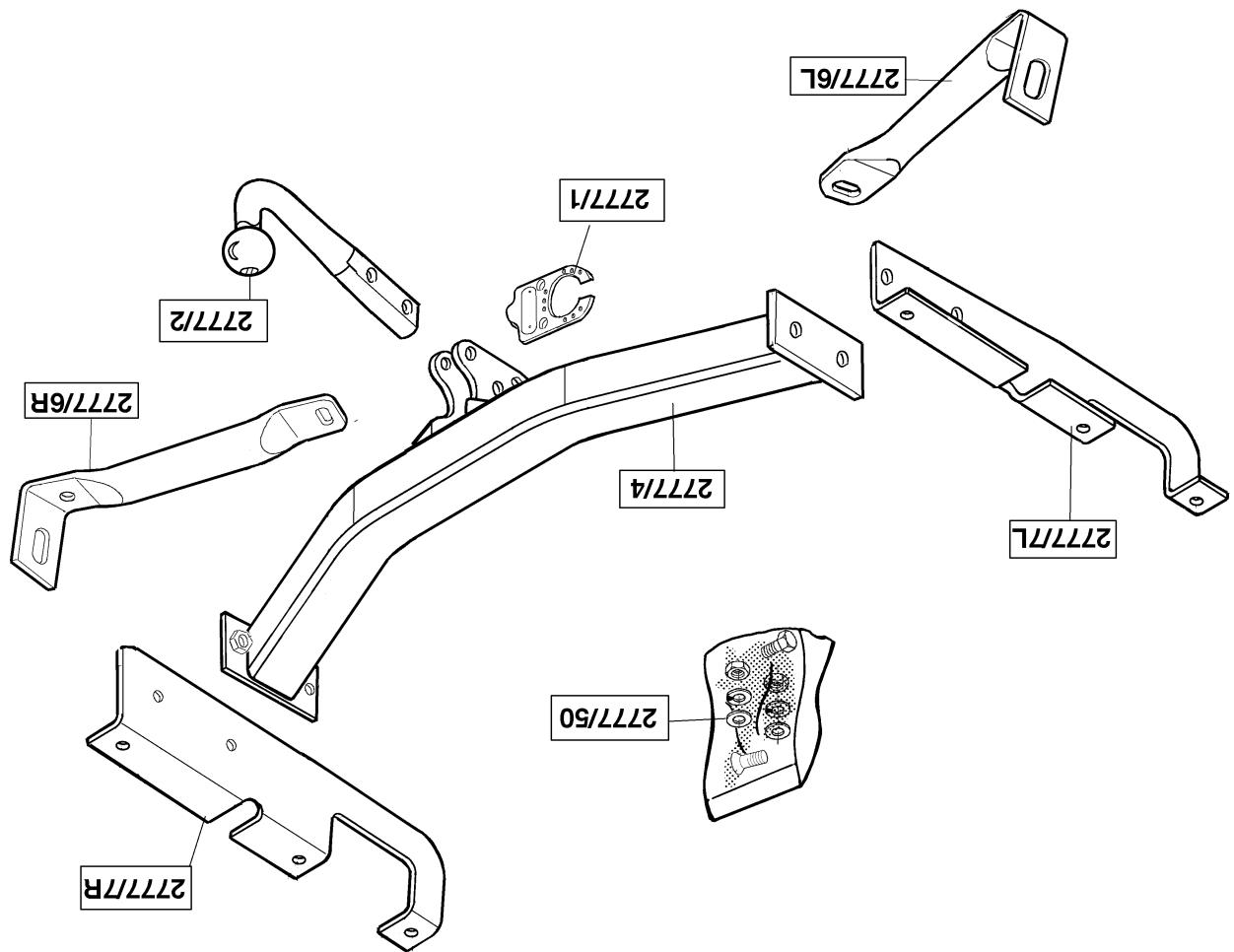
	Fitting instructions	
Make:	Jeep	
Grand Cherokee; 1999 ->		
Type:	2777	
		Permanently linked to quality



Tested in accordance with directives 94/20/EG

© 572008/2777/31-10-2000/1

© 572008/2777/31-10-2000/18



Koppelingsklasse	: A 50-X
Nr. typegoedkeuring	: e11 00-1183
D- Waarde	: 14,3 kN
Max. massa aanhangwagen	: 3500 kg
Max. vertikale last	: 140 kg

MONTAGEHANDLEIDING:

1. Verwijder het sleepoog en de overige twee bouten aan het linker chassis. Verwijder de drie bouten t.p.v. het rechter chassis. Verwijder "indien gemonteerd" de steuntjes overeenkomstig fig.1. De verwijderde steuntjes komen te vervallen. Zaag aan de onderzijde in het midden van de bumper, een stuk uit overeenkomstig fig.2.
2. Monteer links en rechts de zijplaten d.m.v. het originele bevestigingsmateriaal handvast. Plaats de trekhaak inclusief de meegeleverde steuntjes overeenkomstig schets en fig.3 tussen de bevestigingsplaten. **Attentie!** om montage ruimte te creëren, moet de bumper door één persoon naar onderen getrokken worden. Een tweede persoon kan nu het geheel aanbrengen en d.m.v. het schets genoemde bevestigingsmateriaal monteren. Bevestig de steuntjes overeenkomstig fig.3 t.p.v. de corresponderende gaten in de bandenbak d.m.v. het aangegeven bevestigingsmateriaal. Indien het voertuig fabrieksmaat niet voorzien is van deze gaten dient men deze ø11mm te boren.
3. Plaats de kogelstang tussen de kogelbevestigingsplaten en bevestig deze overeenkomstig schets d.m.v. twee bouten M12x70/26.2 inclusief sluitringen en zelfborgende moeren. Bevestig de stekkerplaat d.m.v. één bout M10x30 inclusief veerring, dubbele sluitring en moer. Draai alle bouten en moeren overeenkomstig de tabel vast.

BELANGRIJK:

- * Voor eventueel noodzakelijke aanpassing(en) "van het voertuig" dient men de dealer te raadplegen.
- * Indien op de bevestigingspunten een bitumen of anti-dreunlaag aanwezig is, dient deze verwijderd te worden.
- * Vergeet de veer- en sluitringen niet.
- * Kwaliteit bouten 8.8 ; moeren 8, of indien anders vermeld in montagehandleiding 10.9 / 10.
- * Voor het max. trekgewicht en de max. toegestane kogeldruk van uw voertuig, dient u uw dealer te raadplegen.
- * Het is aan te bevelen om na ca. 1000 km (gebruik) de boutverbindingen volgens tabel na te trekken of te controleren.
- * Bij het boren dient men er zorg voor te dragen, dat rem- en brandstofleidingen niet worden geraakt.
- * Verwijder "indien aanwezig" de plastiek dopjes uit de puntlasmoeren.

Aanhaalmomenten voor bouten en moeren (8.8):

M10	46 Nm
M12	79 Nm

(met zelfborgende moer)

M10	46 Nm	79 Nm	71 Nm (with self-locking nut)
M12			

Torque settings for nuts and bolts (8.8):

- * Remove (if present) the plastic caps from the spot welding nuts.
- * Remove the ball hitch between the ball mounting plates and attach it as indicated in the drawing, using two M12x70/26.2 bolts including flat washers and self-locking nuts. Fasten the socket plate using one M10x30 bolt including spring washer, double flat washer and nut. Tighten all nuts and bolts to the torque indicated in the table.
- * Do not drill through brake-or fuellines.
- * Do not use for some 1000 Km/600 miles.
- * It is recommended to reighten all fixing bolts and nuts after the towbar has been in use for some 1000 Km/600 miles.
- * Consult your dealer for the maximum tolerated pull weight and ball hitch pressure of your vehicle.
- * Consult your dealer for the maximum tolerance in fitting instructions.
- * Don't forget the spring- and plain washers.
- * 10.9 / 10.

- * All bolts are quality 8.8 - nuts 8.0 when mentioned in fitting instructions.
- * Remove the insulating material from the contact area of the fitting points.
- * "of the vehicle".
- * The dealer should be consulted for possible necessary adjustments(s).

NOTE:

3. Place the ball hitch between the ball mounting plates and attach it as indicated in the drawing, using two M12x70/26.2 bolts including flat washers and self-locking nuts. Fasten the socket plate using one M10x30 bolt including spring washer, double flat washer and nut. Tighten all nuts and bolts to the torque indicated in the table.

2. Fit the left and right-hand side plates hand-tight, using the original fastening materials listed in the drawing and fig. 3. **Caution!** To make mounting plates as shown in the bar and its supports between the bumper and the chassis. Position the tow bar and its supports as shown in fig. 1. Then pull the bumper down by one person. A second person can then position the assembly and attach it using the fastening materials listed in the drawing. Attaching the supports as shown in fig. 3 at the correct position holes in the bumper, using the fastening materials listed in the drawing, instead of the ones shown in fig. 1. They will no longer be needed. Saw a portion out of the middle underside of the bumper, as indicated in figure 2.

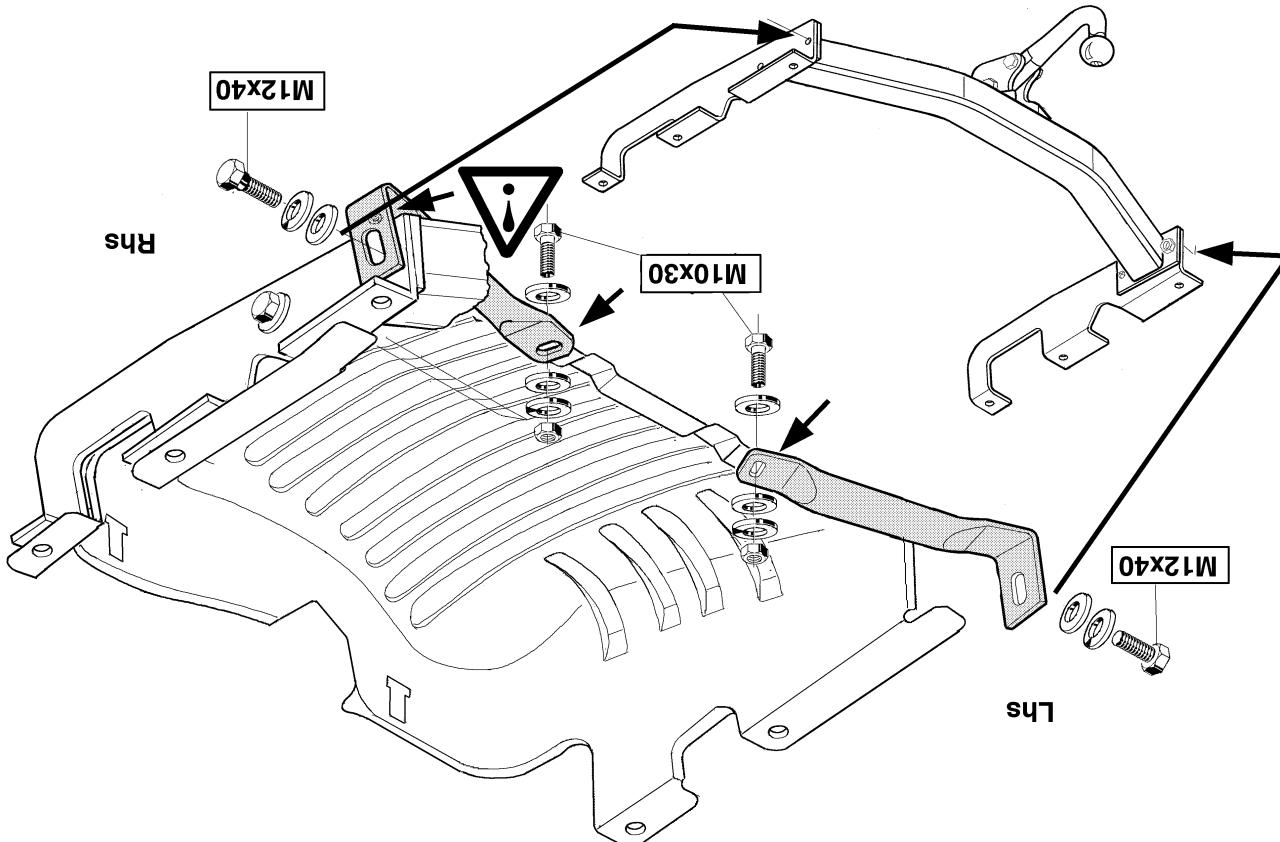
1. Remove the towbar eye and the two remaining bolts on the left-hand side of the chassis. Remove the three bolts from the right-hand chassis. Remove any supports fitted, as shown in fig. 1. They will no longer be needed. Saw a portion out of the middle underside of the bumper, as indicated in figure 2.

FITTING INSTRUCTIONS:

Coupling class	: A 50-X	Max. vertical load	: 140 kg
Apparal number	: e11 00-1183	Max. trailers dimensions	: 3500 kg
D-Value	: 143 KN		



Fig. 3



Kupplungsklasse	: A 50-X
Genehmigungsnr.	: e11 00-1183
D-Wert	: 14,3 kN
Max. Masse Anhänger	: 3500 kg
Stützlast	: 140 kg

MONTAGEANLEITUNG:

1. Die Abschleppöse und die restlichen zwei Schrauben vom linken Fahrgestell entfernen. Die drei Schrauben vom rechten Fahrgestell ebenfalls entfernen. Falls "montiert", die Halterungen gemäß Abb. 1 entfernen. Die entfernten Halterungen werden nicht mehr benötigt. An der Unterseite in der Mitte der Stoßstange gemäß Abb. 2 ein Stück ausschneiden.
2. Links und rechts die Seitenplatten mit dem originalen Befestigungsmaterial halbfest anbringen. Die Anhängervorrichtung einschließlich mitgelieferten Halterungen gemäß der Skizze und Abb. 3 zwischen die Befestigungsplatten legen. **Achtung!** Für mehr Montageraum muss die Stoßstange von einer Person nach unten gezogen werden. Eine zweite Person kann jetzt das Ganze anbringen und mit dem in der Skizze genannten Befestigungsmaterial montieren. Die Halterungen gemäß Abb. 3 bei den korrespondierenden Löchern im Radkasten mit dem angegebenen Befestigungsmaterial anbringen. Falls das Fahrzeug nicht standardmäßig mit den Löchern ausgestattet ist, müssen diese ø11mm-Löcher noch gebohrt werden.
3. Die Kugelstange zwischen die Kugelbefestigungsplatten legen und gemäß der Skizze mit zwei M12x70/26.2-Schrauben einschließlich Unterlegscheiben und selbstsichernden Muttern befestigen. Die Steckdosenplatte mit einer M10x30-Schraube einschließlich Federring, doppelter Unterlegscheibe und Mutter befestigen. Alle Schrauben und Muttern gemäß der Angaben in der Tabelle anziehen.

HINWEISE:

- * Für (eine) eventuell erforderliche Anpassung(en) "des Fahrzeugs" ist der Händler zu Rate zu ziehen.
- * Im Bereich der Anlageflächen muß Unterbodenschutz, Holraumkonserverierung (Wachs) und Antidröhnenmaterial entfernt werden.
- * Vor dem Bohren prüfen, daß keine, dort eventuell vorhandene Leitungen beschädigt werden können.
- * Alle Bohrspäne entfernen und gebohrte Löcher gegen Korrosion schützen.
- * Nur mitgelieferte Schrauben, Federringe und Muttern der vorgeschriebenen Güteklassen verwenden.
- * Alle Befestigungsschrauben nach ca. 1000 km Anhängerbetrieb nachziehen.
- * Die Kupplungskugel ist sauber zu halten und zu fetten.
- * Entfernen Sie "falls vorhanden", die Plastikkappen von den Punktschweißmuttern.
- * Für das höchstzulässige Zuggewicht und den erlaubten Kugeldruck Ihres Fahrzeugs ist Ihr Kfz-Händler zu befragen.

Anzugdrehmomente für Verschraubungen (8.8):

M10	46 Nm
M12	79 Nm 71 Nm (mit selbstsichernder Mutter)

© 572008/2777/31-10-2000/5

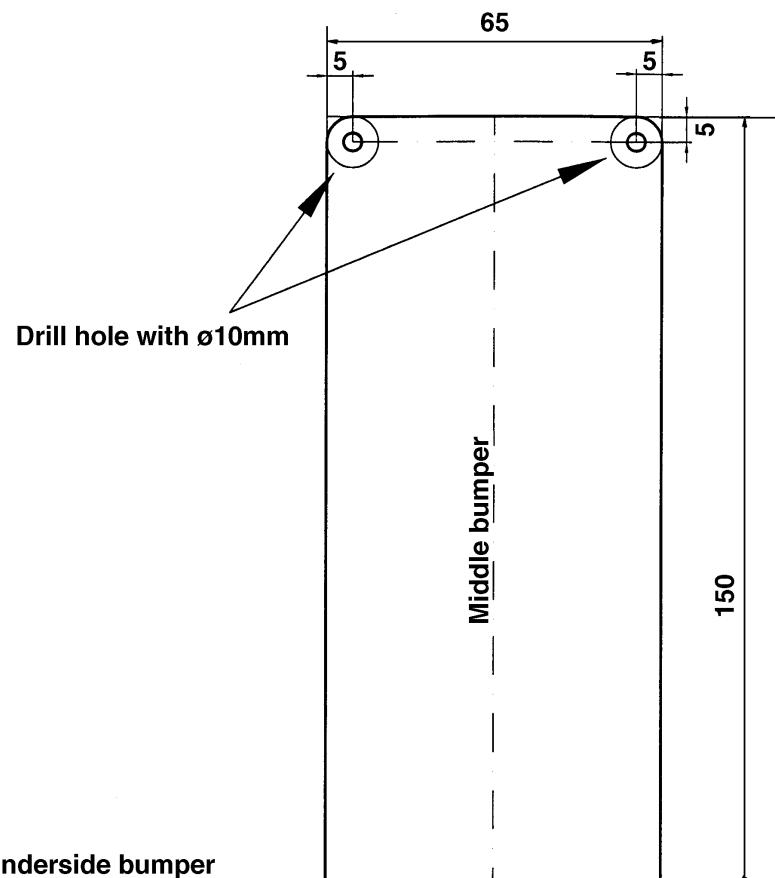


Fig. 2

M10	46 Nm	79 Nm	71 Nm (avec écrou à autoverrouillage)
Moment de serrage des boulons et écrous (8.8):			

3. Positionner la barre de routele entre les plaques de fixation de la roue au tableau. de la roue. Serrer tous les boulons et écrous conformément au tableau.

Le et la fixer à l'aide de deux boulons M12X70/26.2, y compris les rondelles de blocage et l'écrou. Fixer la prise électrique à l'aide de deux écrous M10x30 y compris la rondelle grommet. La double rondelle permet de protéger les écrous autofermantes. Fixer la plaque de fixation de la roue à l'aide de deux écrous M12X70/26.2, y compris les rondelles de blocage et l'écrou. Serrer tous les boulons et écrous conformément au tableau.

- * Retirer "si présents" les embouts en plastique des écrous de soudure par point.
- * Veiller en particulier à ne pas endommager les conductrices de frein et de carburant.
- * Vérifier que le boulon n'a pas été endommagé par le freinage après les 1000 premiers kilomètres de remorquage.
- * Un contrôle de la boulonneuse doit être effectué après les 1000 premiers kilomètres du véhicule, veuillez consulter votre concessionnaire.
- * Pour connaître le poids de traction maximum et la pression sur la roue, consulter la notice d'utilisation.
- * Pour connaître le point de montage 10.9/10.
- * Qualité de boulons 8.8; écrous 8, ou si indiqué autrement dans les instructions de montage.
- * Ne pas oublier les rondelles Grommet et les rondelles de blocage.
- * Enlever la couche de bitume ou d'anti-trépidement qui recouvre éventuellement les points de fixation.
- * Pour une/des adaptations indispensables sur le véhicule, veuillez consulter le concessionnaire.
- * Pour une/des adaptations indispensables sur le véhicule, veuillez consulter le concessionnaire.

REMARQUE:

2. Monter à gauche et à droite les plaques latérales, sans les serrer, à l'aide du matériel de fixation d'origine. Positionner l'attache-remorque ainsi que les petits supports fournis, entre les plaques de fixation, conformément à la fig. 3. Attention ! Quelque un devra tirer le montage tandis que les petits supports fournis, entre les plaques de fixation, conformément au croquis et à la fig. 3. Les petits supports seront supportés. S'assurer que le montage au par-chocks est correctement fait à la fig. 2.

3. Ajuster les petits supports sur le matériau indiqué. Fixer les supports conformément à la fig. 3 à l'aide du matériau indiqué. Si ces trous ne sont pas percés du siège dans le véhicule, il faudra les percer de Ø 11 mm.

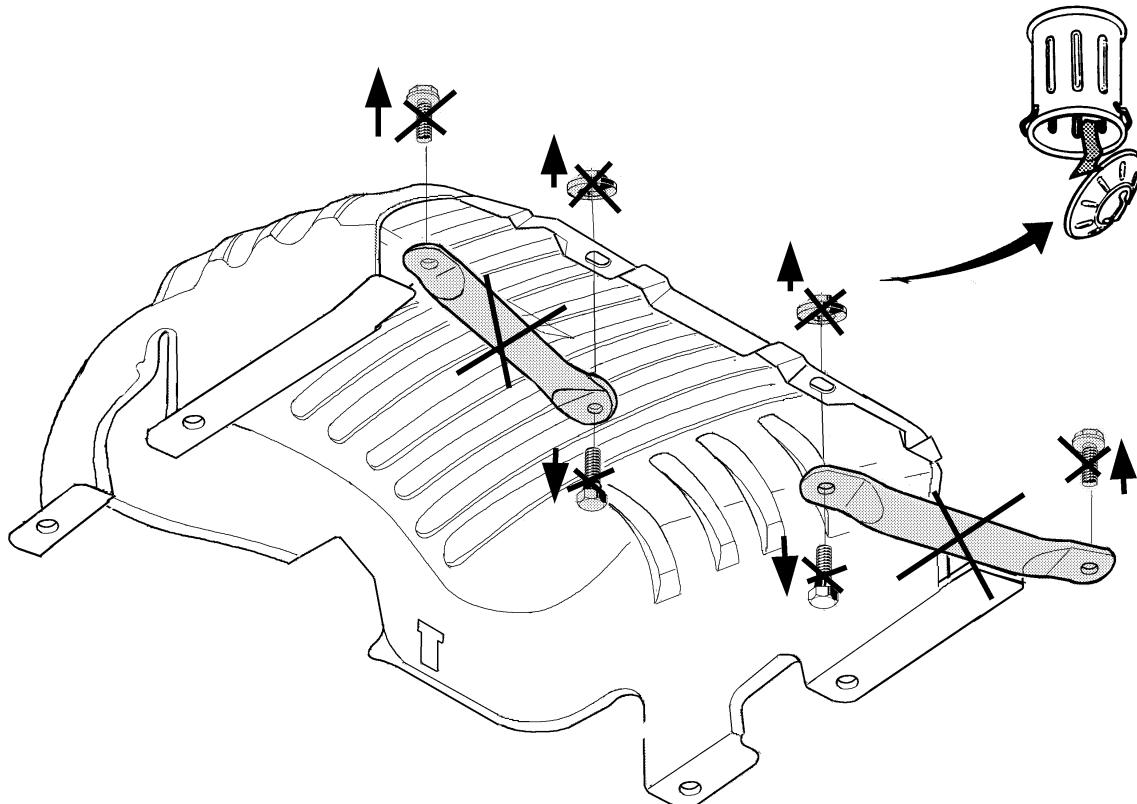
4. Monter à l'aide de deux boulons M12X70/26.2, y compris les rondelles de blocage et l'écrou. Serrer tous les boulons et écrous conformément au tableau.

INSTRUCTIONS DE MONTAGE :

Charge verticale max.	: 140 kg
Masses max. de la remorque	: 3500 kg
Valeur D	: 14,3 kN
No. d'homologation	: E11 00-1183
Catégorie de couple	: A 50-X

E

Fig. 1



Koblingsklass	: A 50-X
Godkendelsn.	: e11 00-1183
D- værdi	: 14,3 kN
Maximassa släpvagn	: 3500 kg
Max. vertikal last	: 140 kg

MONTERINGSANVISNINGAR:

- Avlägsna bogseringsöglan och de andra båda skruvarna från chassits vänstra del. Avlägsna de tre skruvarna från chassits högra del. Avlägsna, om monterade, stagen enligt fig.1. Dessa förfaller. Såga ut en del ur mitten av kofångarens undersida enligt fig.2.
- Montera till höger och vänster sidoplattorna handfast med det ursprungliga monteringsmaterialet. Placera dragkroken, inklusive de bifogade stagen, enligt skissen och fig.3 mellan monteringsplattorna. Obs! för att få utrymme för monteringen måste någon dra kofångaren nedåt. En annan person kan nu anbringa det hela och montera det med materialet som anges i skissen. Montera stagen enligt fig.3 vid de korresponderande hålen i hjulhuset, med det angivna monteringsmaterialet. Om hålen inte har borrats i fabriken måste dessa nu borras, ø11mm te boren.
- Placera kulstången mellan kulans monteringsplattor och montera den enligt skissen med två skruvar M12x70/26.2 inklusive planbrickor och självslasande muttrar. Montera kontaktplattan med en skruv M10x30 inklusive fjäderbricka, dubbel planbricka och mutter. Momentdrag alla skruvar och muttrar enligt tabellen.

OBS:

- * Kontakta återförsäljaren om fordonet eventuellt bör modifieras.
- * Om det finns ett bitumen- eller stötdämpande lager vid kontaktytor skall detta avlägsnas.
- * Glöm inte fjäder- och planbrickor.
- * Kvalitet skruvar 8.8; muttrar 8, eller om något annat anges i monteringsanvisningen 10.9/10.
- * Kontakta din återförsäljare för ditt fordons max. dragvikt och tillåtna kultryck.
- * Vi rekommenderar att se efter eller kontrollera skruvförbanden enligt tabellen efter (ett bruk av) ca 1000 km.
- * Vid borrning skall man se till att broms- och bränsleledningarna inte skadas.
- * Avlägsna de små plastlocken - om dessa finns - från punktsvetsmuttrarna.

Åtdragningsmoment för skruvar och muttrar (8.8):

M10	46 Nm
M12	79 Nm

(med självskrämmande mutter)

© 572008/2777/31-10-2000/7

Klasa urządzenia sprzągającego	: A 50-X
Numer badania	: e 11 00-1183
Wartosc-D	: 14,3 kN
Dopuszczalny uciag zwD	: 3500 kg
Nacisk na kule	: 140 kg

INSTRUKCJA MONTAŻOWA

- Zdemontować uchwyt holowniczy i pozostałe śruby z lewej podłużnicy. Z prawej podłużnicy również należy odkręcić trzy śruby. Zdemontować mocowania według rysunku 1, jeśli takowe jest zamontowane. Mocowania te nie będą ponownie wykorzystywane. Po środku w dolnej części zderzaka wyciąć element według rysunku 2.
- Z prawej i z lewej strony zamontować płyty boczne za pomocą oryginalnych śrub. Hak holowniczy wraz z dołączonymi mocowaniami przyłożyć według rysunku 3 pomiędzy płytami mocującymi. **Uwaga!** w celu uzyskania przestrzeni przy montażu , hak holowniczy musi być przez jedną osobę opuszczony. W tym momencie druga osoba może całość przyłożyć, a następnie skręcić za pomocą elementów skręcających przedstawionych na rysunku. Według rysunku 3 przykręcić mocowania do otworów w skrzyni na koło zapasowe za pomocą dołączonych elementów skręcających. Jeśli otwory te nie występują w pojeździe seryjnie , należy wywiercić otwory o średnicy ø11mm.
- Kulę haka holowniczego umieścić pomiędzy płytami mocującymi , a następnie przykręcić według rysunku dwoma śrubami M12x70/26.2 wraz z podkładkami płaskimi i nakrętkami samo kontrującymi. Podstawkę pod gniazdo przykręcić śrubą M10x30 wraz z podkładką sprężynową, podwójną podkładką płaską i nakrętką. Wszystkie śruby i nakrętki dokręcić według danych z tabeli.

Wskazówki:

- Po przejechaniu 1000 km dokręcić wszystkie elementy skręcane.
- Podczas ewentualnych odwiertów upewnić się czy w pobliżu nie znajdują się przewody instalacji elektrycznej.
- Wszystkie ubytki powłoki lakierniczej zabezpieczyć przed korozją.
- Należy wyjąć ewentualne plastikowe zaslepki w punktach przyspawanych nakrętek.
- Stosować nakrętki oraz śruby gatunkowe dostarczone w komplecie.
- Utrzymywać kulę w czystości, oraz pamiętać o regularnym jej smarowaniu.
- Hak holowniczy zarejestrować w stacji diagnostycznej.

Zastosowanie się do powyższych wskazań gwarantuje Państwu bezpieczeństwo, niezawodność i sprawność naszego wyrobu przez cały okres jego użytkowania.

Momenty obrotowe dla dokręcania śrub i nakrętek (8.8):

M10	46 Nm
M12	79 Nm

(dla nakrętek samo kontrujących)

© 572008/2777/31-10-2000/12

M10	46 Nm	79 Nm	71 Nm (med selvårsendte mørtrik)
M12			

Spændingsmoment for bolte og mørtrikker (8.8):

- * DENNE MONTERINGSVEJLEDNING SKAL MEDBRИНGES VED SYN.
- * Fjern plastproppe med "om de findes" fra de punktvisesede mørtrikker.
- * Andbefalet: Etter ca. 1000 km, etterspænd bolte og mørtrikker
- * Kuglebolten er ISO Std. 1103
- * Kontakt Deres forhandler for oplysnings om den maksimale trekkrat
- * Husk fjerder- og planksiver.
- * Brink trek skal boltes fast, svedsning må ikke for ekstremer.
- * Brink trek er fremstillet i henhold til bilabrikanternes foreskrifter.
- * Efter montering af trek forsegles undervogns-beklædning omkring undervognsbeklædningen skal fjernes de steder hvor trekket liggende mod bilen.
- * Kontakt forhandleren i forbundelse med eventuelle påkrevde tilpasninger.
- * Undervognsbeklædningen skal flettes med et stykke tømmer.
- * Efter montering af trek forsegles undervogns-beklædning omkring mod bilen.

BEMÆRK:

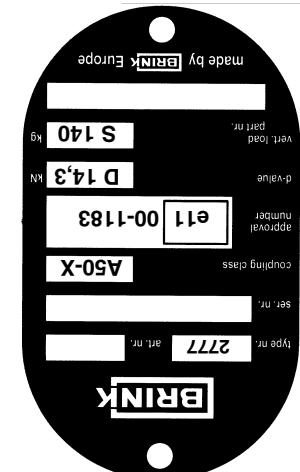
3. Andring kuglestanget mellem kuglemonteringsstykke og monter den ift. tabellein. Fejderstikke, dobbelt planksivne og mørtrik. Spænd alle bolte og mørtrikker rende mørtrikker. Monter stikkselpladen med en bolt M10x30, inklusive oversigtet med to bolte M12x70/26,2, inklusive planksivre og selvbo-

kereljet ikke er udstryret med disse huller, skal de børes øf 1 mm. Fejderstikke er hul i hjullassen med det angivne monteringsmateriale. Hvis der er delen nævnt i oversigten. Monter stikken ift. fig. 3 ved de korrespontante huller i hjullassen nu andringen af montere det hele med monteringsstykke. En anden person kan nu andringen af personen række kongeneren nedad. En skabel montergespads skal en person række kongeneren nedad. En ter ift. oversigten af fig. 3 mellem monteringsstykke. Vigtigt: For at monteres monteres ikke med denne teknikken. Afmonter slæbjejet og højre chassis. Afmonter, hvis der monteres støtter, støtter ved bolte ved hjælp af monteres. Afmonter slæbjejet af monteres ift. fig. 1. De almindelige støtter bortfalder. Sav på undersiden i midten af kofangeren et stykke af ift. fig. 2.

1. Afmonter slæbjejet og de øvrige to bolte på det venstre chassis. Afmonter de tre bolte ved hjælp af monteres. Afmonter slæbjejet af monteres ift. fig. 1. De almindelige støtter bortfalder. Sav på undersiden i midten af kofangeren et stykke af ift. fig. 2.

MONTAGEVEJLEDNING:

Kopplingsskåns	: A 50-X
Typegodkennande nr.	: e11 00-1183
D.-varde	: 14,3 kN
Max. totalvegtrailer	: 3500 kg
Max. vertikale belastning	: 140 kg



Istruzioni da conservare

Dispositivo di traino tipo: P.C. Brink 2777 Per autoveicoli: Deep Grand Cherokee Tipo funzione: WJ 873770 Classe di tipo di attacco: A50-X Approvazione N.: e11 00-1183 Valore D.: 14,3 kN Carico max. verticale: 140 kg Larghezza rimorchiabile: Per il traino di caravans o TATS e consente una larghezza di 2,55 m vedi carta di circolazione dell'autoveicolo

Massa rimorchiabile: Per il traino di caravans o TATS e consente una larghezza di 2,55 m vedi carta di circolazione dell'autoveicolo

Per autoveicoli: Si dichiara che il dispositivo di attacco tipo..... in conformità alle prescrizioni sia del costruttore del veicolo che del cost-ruttore del dispositivo stesso.

Si dichiara che il dispositivo di attacco tipo..... in fede è stato installato sul'auto veicolo..... targata.....

Dispositivo di traino tipo: P.C. Brink 2777 Per autoveicoli: Deep Grand Cherokee Tipo funzione: WJ 873770 Classe di tipo di attacco: A50-X Approvazione N.: e11 00-1183 Valore D.: 14,3 kN Carico max. verticale: 140 kg Larghezza rimorchiabile: Per il traino di caravans o TATS e consente una larghezza di 2,55 m vedi carta di circolazione dell'autoveicolo



Clase de acoplamiento	: A 50-X
No. de aprobación de tipo	: e11 00-1183
Valor D	: 14,3 kN
Masa máxima del remolque	: 3500 kg
Carga vertical	: 140 kg

INSTRUCCIONES DE MONTAJE:

- Retirar el anillo de enganche y los demás dos tornillos del chasis izquierdo. Retirar los tres tornillos a la altura del chasis derecho. Retirar -si montados- los pequeños soportes como indicado en la fig. 1. Los soportes retirados quedan anulados. Serrar una parte del lado inferior del centro del parachoques como indicado en la fig. 2.
- Montar a la izquierda y derecha las placas laterales por medio del material original de sujeción, sin apretar del todo. Colocar el gancho de remolque inclusive los pequeños soportes suministrados como indicado en el croquis y la fig. 3, entre las placas de sujeción. ¡Atención! Para crear espacio para el montaje, una persona ha de tirar hacia abajo el parachoques. Una segunda persona ahora podrá instalar el conjunto y montarlo por medio del material de sujeción indicado en el croquis. Fijar los soportes de acuerdo con la fig. 3 a la altura de los orificios correspondientes en el contenedor de neumáticos por medio del material de sujeción indicado. Si el vehículo no lleva ex fábrica dichos orificios, será preciso taladrarlos Ø11mm.
- Colocar la bola entre las placas de sujeción de la bola y fijarla como indicado en el croquis por medio de dos tornillos M12x70/26.2 inclusive arandelas planas y tuercas de seguridad. Fijar la placa enchufe por medio de un tornillo M10x30 inclusive arandela grover, arandela plana doble y tuerca. Apretar todos los tornillos y tuercas según los puntos indicados en la tabla.

N.B.:

- * Para (una) eventual(es) adaptación(es) 'del vehículo' consúltese al concesionario.
- * Si en los puntos de fijación hay una capa de betún o anti-choque hay que quitarla.
- * No se olvide de las arandelas normales y de muelle.
- * Clase de pernos 8.8; tuercas 8, si se menciona de otro modo en la instrucción de montaje 10.9/10.
- * Consulte a su concesionario para el peso máximo de tracción y la presión de la bola admitida de su vehículo.
- * Se recomienda después de aprox. 1000 km. (de uso) que se verifique o controle la unión de pernos, según el cuadro.
- * Retirar, si presentes, los capuchones de plástico de las tuercas de soldadura por punto.

Momentos de presión para tornillos y tuercas (8.8):

M10	46 Nm
M12	79 Nm

71 Nm (para tuerca de seguridad)

© 572008/2777/31-10-2000/9

Classe di accoppiamento	: A 50-X
No. approvazione del tipo	: e 11 00-1183
Valore D	: 14,3 kN
Massa rim max.	: 3500 kg
Carico max. sulla sfera	: 140 kg

ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO:

- Rimuovere l'anello di traino ed i restanti due bulloni dalla parte sinistra del telaio. Rimuovere i tre bulloni presenti nella parte destra del telaio. Rimuovere, se montati, i sostegni, come indicato in fig. 1. I sostegni rimossi non dovranno essere rimontati. Segare via dal centro del paraurti, nella zona inferiore, la parte indicata in fig. 2.
- Montare i pannelli laterali a destra e sinistra, con l'ausilio dei dispositivi di fissaggio originali. Posizionare il gancio traino, con i supporti in dotazione, tra le piastre di fissaggio, come indicato nel disegno ed in fig.3. Attenzione! Per creare lo spazio necessario al montaggio, il paraurti deve essere tirato verso il basso da una seconda persona. In questo modo è possibile posizionare l'insieme e fissarlo mediante i dispositivi di fissaggio indicati nel disegno. Fissare i supporti inserendo i dispositivi di fissaggio nei corrispondenti fori nell'alloggiamento della ruota, come indicato in fig. 3. Se il veicolo non presenta suddetti fori, propri di fabbricazione, è necessario praticarli con una punta da Ø11 mm.
- Posizionare l'asta della sfera tra i pannelli di fissaggio della sfera, e fissarla mediante due bulloni M12x70/26.2, completi di rondelle e dadi autobloccanti, come indicato nel disegno. Fissare la piastra di contatto mediante un bullone M10x30, completo di rondella elastica, rondella doppia e dado. Serrare tutti i dadi e bulloni alle coppie di serraggio indicate in tabella.

N.B.

- * Per eventuali necessari adattamenti "del veicolo" si consiglia di consultare il fornitore.
- * Rimuovere lo strato di materiale isolante dai punti d'attacco.
- * Qualità dei bulloni 8.8 - dadi 8 salvo altre istruzione (vedi istr. di montaggio 10.9/10).
- * Non dimenticare di interporre le apposite rondelle.
- * Per il peso complessivo trainabile della Vostra vettura, consultate il Vostro rivenditore autorizzato.
- * È consigliabile controllare e riserrare la bulloneria dopo circa 1000 km (di uso del gancio).
- * Praticando i fori, prestare attenzione e non danneggiare i cavi del freno e del carburante.
- * Rimuovere, se presenti, i coperchietti in plastica dai dadi di saldatura per punto.

Coppia di serraggio per viti e dadi (8.8):

M10	46 Nm
M12	79 Nm

71 Nm (dadi autobloccanti)

© 572008/2777/31-10-2000/10